



GRADSKO PODUZEĆE d.o.o.

za upravljanje nekretninama
Juričev Ive Cota 10, HR – 22211 VODICE
OIB 17036495780 Rn HR0523600001101643345
tel:022/444-591
fax:022/444-590

Društvo je osnovano 28.siječnja.2003.g.
Temeljni kapital društva iznosi
590.000,00 kuna.

gradsko.poduzece@gmail.com

USLUGE PARKIRALIŠTA – UPRAVLJANJE NEKRETNINAMA – IZDAVANJE ČASOPISA I PUBLIKACIJA – ORGANIZACIJA KULTURNIH,
ZABAVNIH, ŠPORTSKIH I DRUGIH MANIFESTACIJA – UPRAVLJANJE I ODRŽAVANJE JAVNIH PLAŽA I PRIVEZIŠTA BRODOVA – USLUGE
U NAUČIKOM TURIZMU-PRIJEVOZ PUTNIKA I ROBE

TO WHOM IT MAY CONCERN

POŠTOVANI,

Delegation of Authority

Prijenos ovlaštenja

Gradsko poduzeće L.L.C. , Obala Juričev I. Cote 10, Vodice, Croatia (the "Client") hereby confirms that we have delegated our function of tracing, issuing and collecting of traffic related notices/fines/fees issued to vehicles registered outside the Client's jurisdiction to Euro Parking Collection plc, of Shepperton House, 83-93 Shepperton Road, London N1 3DF, United Kingdom ("EPC") by a certified contract.

Gradsko poduzeće d.o.o. , Obala Juričev I. Cote 10, Vodice, Hrvatska (Klijent) Ovim se potvrđuje da smo delegirali našu funkciju traženja , izdavanja i naplate sa prometom povezanih obavještenja / prekršaje / takse koje se izdaju vozilima registriranim van nadležnosti Klijenta na Euro Parking Collection plc, of Shepperton House, 83-93 Shepperton Road, London N1 3DF, United Kingdom ("EPC") specficiranim ugovorom.

EPC acts on our behalf and the ultimate responsibility lies with the Client. This delegation of authority is granted in accordance with the laws of the Client's country.

EPC djeluje u naše ime , a krajnja odgovornost je na Klijentu. Ovaj prijenos ovlaštenja se dodjeljuje u skladu sa zakonima zemlje Klijenta.

Power of Attorney

Punomoć

The Client hereby appoints EPC to be its attorney with authority to act in these matters (as described in the delegation of authority above.) EPC has the authority, in any relevant jurisdiction and on behalf of the Client, to appoint a lawyer or other professionally qualified person to assist EPC in the performance of the delegation described above. This includes bringing any relevant action or other legal proceedings.

Kijent ovim imenuje EPC da bude njegov odvjetnik sa ovlaštenjem da postupa u sljedećim stvarima (kao što je opisano u prjenosu ovlaštenja iznad) EPC ima ovlaštenja , u bilo kojoj relevantnoj jurisdikciji i u ime klijenta , da profesionalno imenuje odvjetnika ili drugu kvalificiranu osobu da pomogne EPC u iznad opisanom. To podrazumijeva donošenje konkretnih akcija ili drugi pravni postupak .

This Power of Attorney is valid until further notice.

Ova Punomoć je valjana do daljnjeg.

This Document has been made in English and Croatian language. In event of discrepancies between them, the English version prevails.

Ovaj Dokument je sačinjen na engleskom i hrvatskom jeziku. U slučaju razlike između verzija ugovora primjenjuje se verzija na engleskom jeziku.

Date:11.07.2014

General Manager: Ivica Slavica

GRADSKO PODUZEĆE d.o.o.
VODICE
OIB 17036495780